DZIENNIK URZĘDOWY
WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
w BYDGOSZCZY

Bydgoszcz, dnia 1 marca 1952 Nr 5 Poz. 29 — 32

TREŚĆ:

29

UCHWAŁA Nr 8/107

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Bydgoszczy

z dnia 16 lutego 1952 r.

w sprawie oczyszczania i odkażania wagonów oraz innych środków używanych do przewozu zwierząt

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Bydgoszczy uchwała wydać następujące zarządzenie:

Za. Prezydium WRN
A. Jakubowicz
Zastępca Przewodn. Prezydium

ZARZĄDZENIE

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Bydgoszczy

z dnia 16. II. 1952 r.

w sprawie oczyszczania i odkażania wagonów oraz innych środków używanych do przewozu zwierząt

Celem zapobiegnięcia rozprzestrzenieniu się pryszczycy zwierząt racicowych, pomoru i różycy świń, cholery drobiu i pomoru kur oraz niedokrwistości zakaźnej u koni — na okres trwania niebezpieczeństwa zagrażającego ze strony tych zaraz — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Bydgoszczy, na podstawie art. 16 ust. 2 pkt. 2 ustawy z 20. marca 1950 r. o terenowych organach jednolitej władzy państwowej (Dz. U. R P Nr 14 poz. 130) oraz art. 16 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych (Dz. U. R P Nr 77 poz. 673) zmienionego ustawą z dnia 16. IV. 1938 r. (Dz. U. R P Nr 27 poz. 245) zarządza co następuje:

1. Wagony kolejowe, statki, promy, samochody ciężarowe i ich przyczepki, platformy i inne środki lokomocji używane do transportu zwierząt, jako też narzędzia i przedmioty, używane przy załadowaniu i wyładowaniu zwierząt, rampy i miejsca tymczasowego postoju zwierząt na stacjach kolejowych, przystaniach wodnych i innych punktach załadowania i wyładowania zwierząt — winny być po każdorazowym użyciu dokładnie oczyszczone i odkażone zgodnie z postanowieniami podanymi w załączniku. Z terenu rzeźni wolno wypuścić środki transportowe (za wyjątkiem wagonów kolejowych) dopiero po uprzednim oczyszczeniu i odkażeniu.

2. Środki transportowe używane do przewozu zwierząt winny być odpowiednio przystosowane do tego celu; w szczególności dno i ściany winny być sporządzone szczelnie tak, by uniemożliwić wypadanie ściółki, nawozu oraz wysiąkania wydzielin i wydalin zwierząt.

3. Środki transportowe winny być po oczyszczeniu i odkażeniu spłukane czystą wodą wodociągową w celu uniknięcia oparzeń zwierząt środkami chemicznymi.

4. Obowiązek i koszty oczyszczania i odkażania urządzeń wymienionych w punkcie pierwszym ponoszą właściciele środków transportowych, którzy są również zobowiązani do dostarczenia personelu celem przeprowadzenia oczyszczania i odkażania.

5. Kontrolę nad oczyszczaniem i odkażaniem środków transportowych używanych do przewozu zwierząt wykonywać będzie państwowa służba weterynaryjna (lekarze weterynaryjni Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, powiatowi lekarze weterynaryjni Prezydiów Powiatowych i Miejskich Rad Narodowych) oraz organa M.O.

6. Winni niestosowania się do postanowień niniejszego zarządzenia karani będą na podstawie art. 98 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej łącznie z dekretem z dnia 26. IV 1948 r. o podwyższeniu grzywien, kar pieniężnych, kar porządkowych oraz nawiązek (Dz. U. R P Nr 24, poz. 161) aresztem do 1 miesiąca i grzywną do 1.500.— zł lub jedną z tych kar — o ile czyn nie stanowi przestępstwa zagrożonego cięższą karą.

7. Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej i obowiązuje aż do odwołania.

Za Prezydium Rady Narodowej
Antoni Jakubowicz
Zastępca Przewodniczącego Prezydium

Załącznik do zarządzenia Prezydium WRN w Bydgoszczy

z dnia 16 lutego 1952 r.

w sprawie oczyszczania i odkażania wagonów oraz innych środków używanych do przewozu zwierząt

INSTRUKCJA

o sposobach przeprowadzenia oczyszczania i odkażania wagonów oraz innych środków transportowych używanych do przewozu zwierząt

A. Punkty oczyszczania i odkażania środków przewozowych

1. Środki transportowe używane do przewozu zwierząt podlegają oczyszczeniu i odkażeniu w punktach odpowiednio do tego celu urządzonych i wyposażonych w potrzebny sprzęt i dostateczną ilość środków dezynfekcyjnych.

2. Punkty służące do oczyszczania i odkażania środków transportowych winny znajdować się we wszystkich rzeźniach oraz bazach Centrali Mięsnej, w zakładach utylizacyjnych a w razie potrzeby również w innych miejscach wyznaczonych przez Prezydia Pow. Rad Narod. (np. miejsca skupu zwierząt). Oczyszczanie i odkażanie wagonów oraz ramp kolejowych należy do władz kolejowych.

3. Przedsiębiorstwa trudniące się przewozem zwierząt winny zaopatrzyć kierowców pojazdów mechanicznych (samochody ciężarowe, traktory z przyczepkami) w książeczki kontrolne dezynfekcji. W książeczce tej należy umieścić następujące rubryki: 1. liczba porządkowa; 2. data transportu; 3. ilość i rodzaj przewożonych zwierząt; 4. miejsce załadowania; 5. miejsce wyładowania; 6. data i godzina oczyszczania i odkażania; 7. podpis osoby nadzorującej oczyszczanie i odkażanie; 8. uwagi organów kontrolnych. Wagony kolejowe używane do przewozu zwierząt winny być zaopatrzone w nalepki z napisem i datą o dokonanym oczyszczaniu i odkażaniu.

4. Kierownicy zakładów mięsnych, rzeźni publicznych, baz Centrali Mięsnej, zakładów utylizacyjnych, państwowych gospodarstw rolnych, spółdzielni produkcyjnych, tuczarń przemysłowych świń, tuczarń i rzeźni drobiu i innych zakładów odbierających względnie wydających zwierzęta — wyznaczą odpowiednie miejsca dla przeprowadzenia oczyszczania i odkażania oraz zaopatrzą je w potrzebny sprzęt i obsługę.

B. Nadzór nad oczyszczaniem i odkażaniem środków transportowych

5. W przedsiębiorstwach trudniących się przewozem zwierząt do wykonywania nadzoru nad oczyszczaniem i odkażaniem środków transportowych obowiązane są osoby wyznaczone przez kierownictwo tych przedsiębiorstw, w państwowych gospodarstwach rolnych i spółdzielniach produkcyjnych — technicy oraz sanitariusze weterynaryjni, a w razie ich braku kierownicy tych gospodarstw, w pozostałych zakładach — kierownicy względnie ich zastępcy.

7. Osoby obowiązane do wykonywania nadzoru nad oczyszczaniem i odkażaniem środków transportowych używanych do przewozu zwierząt, winny dopilnować, aby środek transportowy zarówno przed załadowaniem jak i po wyładowaniu zwierząt był dostatecznie oczyszczony i odkażony, oraz odnotować datę i godzinę w książeczce kontroli dezynfekcji, umieszczając w 7-mej rubryce książeczki podpis i pieczątkę.

W wypadkach stwierdzenia przez osoby obowiązane do wykonywania kontroli, że środek przewozowy nie został należycie oczyszczony i odkażony lub kierowca nie posiada książeczki kontroli dezynfekcji, albo niewłaściwie wypełnił rubryki — osoba ta winna spisać krótki protokół zajścia i za pośrednictwem zakładu skierować do właściwego Prezydium Powiatowej wzgl. Miejskiej Rady Narodowej oraz spowodować przed załadowaniem zwierząt dodatkowe oczyszczenie i odkażenie.

8. Zwierzęta nie przeznaczone do natychmiastowego uboju a przewożone środkiem lokomocji niedostatecznie oczyszczonym i odkażonym podlegają kontumacji przez okres 2-tygodniowy, to znaczy umieszczeniu w oddzielnym pomieszczeniu przy osobnej obsłudze, karmieniu i pojeniu.

Po upływie okresu kontumacyjnego zwierzęta takie, o ile nie zdradzają żadnych objawów chorobowych, nie podlegają dalszym ograniczeniom.

C. Oczyszczanie

9. Oczyszczanie środków transportowych winno się rozpocząć od zeskrobania brudów z powierzchni ścian. Następnie należy zebrać z podłogi ściółkę, nawóz i inne odpadki zwracając szczególną uwagę na nieczystości znajdujące się w kątach, szparach i szczelinach środka przewozowego.

10. Nawóz, ściółka i inne odpadki zebrane przy oczyszczaniu należy spalić lub zlać mlekiem wapiennym, ułożyć w kopiec i przykryć po 3 dniach warstwą ziemi grubości najmniej 30 cm, poczym pozostawić je w tym stanie przez 3 tygodnie.

11. Środek transportowy oczyszczony z wszelkich nieczystości winien być następnie dokładnie wyszorowany przy pomocy szczotki ługiem sodowym lub mydlinami (na 100 ltr wody — 3 kg sody lub mydła).

D. Odkażanie

12. Po przeprowadzeniu oczyszczenia przystępuje się do odkażenia. W tym celu należy powierzchnię ścian i podłogę wymyć 2% roztworem sody żrącej.

13. Wszystkie narzędzia i przedmioty używane przy załadowaniu lub wyładowaniu zwierząt podlegają również oczyszczeniu i odkażeniu.

Przedmioty drewniane i metalowe należy oczyścić i odkazić 2% roztworem sody żrącej, przedmioty gumowe i skórzane należy wymyć 1% roztworem sody żrącej. Dla dokładnego rozpryskiwania roztworu sody żrącej zaleca się używanie rozpryskiwacza. Przedmioty, narzędzia i sprzęt odkażony za pomocą roztworu sody żrącej, należy następnie dokładnie spłukać wodą.

14. W razie braku sody żrącej można użyć mleka wapiennego lub chlorku wappna (1 część wapna gaszonego na 3 części wody).

15. Osoby zatrudnione przy oczyszczaniu i odkażaniu winny niezwłocznie po ukończeniu czynności, obmyć ręce i inne zanieczyszczone części ciała 1% roztworem sody żrącej. Ubranie należy dokładnie oczyścić, zaś obuwie ceratowe lub gumowe fartuchy i przedmioty skórzane zmyć 1% roztworem sody żrącej.

E. Przygotowanie roztworu sody żrącej

16. 5 kg sody żrącej (kaustycznej) zalewa się 7,2 litrami wody, miesza się drewnianą łopatką aż do zupełnego rozpuszczenia się sody w wodzie co trwa około 10 minut. W ten sposób otrzymuje się 9 litrów (1 wiadro) 40% macierzystego roztworu sody żrącej, z którego sporządza się odpowiednie rozcieńczenie. Celem uzyskania 2% roztworu sody żrącej miesza się 1,8 litra roztworu macierzystego z 50 litrami wody, a celem uzyskania 1% roztworu miesza się 1,8 litra roztworu macierzystego ze 100 litrami wody.

17. Soda żrąca (kaustyczna) jest środkiem silnie żrącym, to też przy posługiwaniu się nią należy chronić oczy, miejsca pokaleczone, a poza tym sam preparat i jego roztwory należy dokładnie zabezpieczyć przed dostępem ze strony ludzi i zwierząt.

F. Koszty

18. Oczyszczanie i odkażanie środków transportowych winno być przeprowadzone na koszt przedsiębiorstwa trudniącego się przewozem zwierząt.

19. Opłata za oczyszczanie i odkażanie jednego środka przewozowego ustala się na 3—5 zł zależnie od wielkości środka lokomocji, przy czym przyczepki uważać należy za oddzielny środek transportowy.

30

OGŁOSZENIE II

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej

w sprawie doręczenia decyzji stowarzyszeniu p.n.: „Kurkowe Bractwo Strzeleckie w Brodnicy"

Na podstawie art. 24 pkt. 3 rozporządzenia Prezydenta R.P. z dnia 22 marca 1928 r. o postępowaniu administracyjnym (Dz. U. R P Nr 36, poz. 341) zawiadamia się, że w Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej Wydział Społeczno-Administracyjny w Bydgoszczy, (ul. Gen. Stalina Nr 3) pokój 107, jest do odebrania decyzja Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej z dnia 29 listopada 1951 r. L. dz. Sp. A. I. St. — 4/10/51 w sprawie likwidacji stowarzyszenia p.n.: **„Kurkowe Bractwo Strzeleckie w Brodnicy"**, adresowana do w/w. stowarzyszenia.

Doręczenie uważa się za dokonane w dniu drugiego ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Bydgoszczy.

Bydgoszcz, dnia 6 grudnia 1951 r.

L. Sp. A. I. St. — 4/10/51.

Kierownik Wydziału

W. Ziemkiewicz

31

OGŁOSZENIE

o sporządzeniu protokołów zdawczo-odbiorczych

Na podstawie § 73 rozp. Rady Ministrów z dnia 30 stycznia 1947 w sprawie trybu postępowania przy przejmowaniu przedsiębiorstw na własność Państwa (Dz. U. R P Nr 16 poz. 62 wraz z późniejszymi zmianami) ogłasza się, że sporządzone zostaną protokoły zdawczo-odbiorcze następujących przedsiębiorstw, przejętych na własność Państwa:

1) 20. III. 1952 r. godz. 10 w lokalu Toruńskich Zakładów Graficznych w Toruniu, ul. Rabiańska 15/17:
Drukarnia i Introligatornia „Westphal", Toruń, ul. Szewska 10

2) 26. III. 1952 r. godz. 12 w lokalu F-ki, Bydgoszcz, ul. Podolska 7:

Fabryka Luster i Szlifiernia Szkła, Bydgoszcz, ul. Podolska 7 (dawn. „Hurtownia i Szlifiernia Szkła Eugeniusz Gerhard i Helena Krüger" lub „Eugen Krüger, Spółka z ogr. odp. Hurtownia i Szlifiernia Szkła, Fabryka Luster"), stanowiąca własność Eugen Krügera z miejsca pobytu nieznanego.

3) 20. III. 1952 r. godz. 9 w lokalu Nowieńskich Fabryk Mebli p.p.w. w Nowem K. Świecia, ul. 19-go lutego Nr 13:
a) stolarnia Martens Ludwik, Nowe, ul. Zielona 5, pow. Świecie
b) stolarnia Hundsdorf Georg, Nowe, ul. Kościuszki 8, pow. Świecie.

Przedsiębiorstwa zostają objęte:

Ad. 1) przez Toruńskie Zakłady Graficzne, Toruń, ul. Rabiańska 15/17.

Ad. 2) przez Bydgoskie Zakłady Chemicznego i Mineralnego Przemysłu Terenowego w Bydgoszczy ul. Toruńska 20.

Ad. 3) przez Nowieńskie Fabryki Mebli p.p.w. w Nowem K. Świecia, ul. 19-go lutego Nr 13.

Drobne niedokładności w określeniu nazw lub przedmiotu przedsiębiorstw nie mają znaczenia prawnego.

Wzywa się właścicieli powyższych przedsiębiorstw oraz właścicieli składników majątkowych, znajdujących się w powyższych przedsiębiorstwach do stawienia się w czasie i miejscu wyznaczonym do sporządzenia protokołów zdawczo-odbiorczych.

Niestawiennictwo nie wstrzymuje sporządzenia protokołów zdawczo-odbiorczych.

32

OGŁOSZENIE

o sporządzeniu protokołów zdawczo-odbiorczych

Na podstawie § 73 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 30 stycznia 1947 r. w spprawie trybu postępowania przy przejmowaniu przedsiębiorstw na własność Państwa (Dz. U. R P Nr 16 poz. 62) oraz zarządzenia Ministra Górnictwa z dnia 6 czerwca i 5 lipca 1951 r. ogłasza się, że sporządzone zostaną protokoły zdawczo-odbiorcze następujących pól górniczych, przejętych na własność Państwa:

Nazwa pola	Miejsce położenia	Powiat	Imię i nazwisko właściciela pola	Miejsce zamieszkania	Miejsce, data i godzina sporządz. protokółu
Clementine	Karolewo, Lechowo	Bydgoszcz	Die Gewerkschaft Clementine	Nieznane	Z. P. W. B. Wrocław, ul. S[illegible]decka 92, 20 III. 52 r. godz 12
Adelheid	Koronowo, Stopka, Gościeradz	„	Stanisław Radomski	„	„
Bertha	Stary Dwór, Stopka, Gościeradz	„	„ „	„	„
Editha	Stary Dwór	„	„ „	„	„
Helena	Stary Dwór, Koronowo Więzowno, Nowy Dwór	„	„ „	„	„
Maria	Gościeradz	„	„ „	„	„
Burhardt	Koronowo	„	„ „	„	„
Anna	Suczyn, Fordon,	„	Gwarectwo „Moltke"	„	godz. 13
Fordon I	Czarnówko, Miedzyn Dwór, Suczyn, Fordonek	„	„ „	„	„ „
Hertha	Miedzyn Dwór, Suczyn i Fordon	„	„ „	„	„ „
Kaethe	Czarnówko, Suczyn Fordonek, Jachcice	„	„ „	„	„ „
Philip—Heinrich	Fordon, Miedzyn Dwór Suczyn	„	„ „	„	„ „
Balbina	Gościeradz, Koronowo, Stopka, Samociążek	„	„ „Balbina"	„	„ „
Elsa	Gościeradz	„	„ „Elsa"	„	„ „
Franciska	„	„	„ „Franciska"	„	„ „
Gertrud	„	„	„ „Gertrud"	„	„ „
Matilde I	Gościeradz, Koronowo, Samociążek, Stronno	„	„ „Matilde I"	„	„ „
Rosina	Ditto	„	„ „Rosina"	„	„ „
Vier	Koronowo	„	„ „Vier"	„	„ „

Nazwa pola	Miejsce położenia	Powiat	Imię i nazwisko właściciela pola	Miejsce zamieszkonia	Miejsce, data i godzina sporządz. protokółu
Aleksander	Bartodzieje Małe, Zimne Wody, Rewir leśny Glinki	Bydgoszcz	Gwarectwo „Aleksander"	Nieznane	Godz. 14
Christian	Bydgoszcz, Stare Bielice, Nowe i Stare Szwederowo, Goryczkowo, Wilczak	„	„ „Christian"	„	„ „
Drei	Koronowo	„	„ „Drei"	„	„ „
Heinrich	„	„	„ „Heinrich"	„	„ „
Eins	„	„	„ „E I N S"	„	„ „
Johanna	Fordon	„	„ „Johanna"	„	„ „
Kaiser Wilhelm der II	Wilczak Mały, Okole, Czyżkówko, Jachcice, Bydgoszcz	„	„ Kaiser Wilhelm der II	„	„ „
Kaiser Friedrich der III	„	„	„ „Kaiser Friedrich der III.,	„	„ „
Kaiserin Augusta Victoria	„	„	„ „Kaiserin Augusta-Wictoria"	„	„ „
Kaiserin Victoria	Wilczak, Goryczkowo, Bydgoszcz	„	„ „Kaiserin Victoria"	„	„ „
v Rosenberg	Mały Wilczak, Glinki, Białobłota	„	„ „v Rosenberg"	„	„ „
Sophie	Dolny Gondecz	„	„ „Sophie"	„	„ „
Theodor	Szwederowo, Bielice, Stare i Nowe Glinki, Bartodzieje Małe	„	„ „Theodor"	„	„ „
Zwei	Koronowo	„	„ „Zwei"	„	„ 15
Buko	Gostycyn	Tuchola	Deutsche Montangesellschaft m. b. H, w Katowicach	„	„ „
Olga	„	„	Westpreussische Bergbaugesellschaft m. b. H.	„	„ „

Wzywa się właścicieli powyższych pól górniczych oraz właścicieli składników majątkowych tychże pól do stawienia się w czasie i miejscu wyznaczonym do sporządzenia protokołów zdawczo-odbiorczych.

Niestawiennictwo nie wstrzymuje sporządzenia tych protokołów.

Wrocław, dnia 16 lutego 1952 r.
ul. Sudecka 92

Zjednoczenie Przemysłu Węgla Brunatnego
inż. W. Respondek
Naczelny Dyrektor

Adres Redakcji i Administracji: Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej [...] l. Generalissimusa Stalina 3, pokój 131a. Redakcja i Administracja czynne o[...]

PRENUMERATA „Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej w Bydgoszczy" wynosi: rocznie zł 18.—, półrocznie zł 10.—. Cena pojedyńczego egzemplarza do 4-ch stron druku 0.90 zł. Przy większej ilości stron o 0,30 zł więcej od każdej drukowanej strony.

CENY OGŁOSZEŃ: o zagubionych dokumentach: ryczałt zł 10.50 od jednego dokumentu, po zł 1.50 od każdego dalszego dokumentu, konkursy i przetargi zł 1.30 za wiersz jednoszpaltowy. Ogłoszenia handlowe i bilansowe oraz inne zł 2.70 za wiersz mm 1 szp. Za układ tabelaryczny dolicza się 100%.

Konto czekowe w PKO VI. — 103/431 w Bydgoszczy.

Cena zł 0,90

Druk: Bydgoskie Zakł. Graficzne Nr 2 w Bydgoszczy 419 Nakł. 1730
Data wpłynięcia rękopisu: 29. 2 52. Data ukończ. druku: 4. 3. 1952 r
E-3-11063